



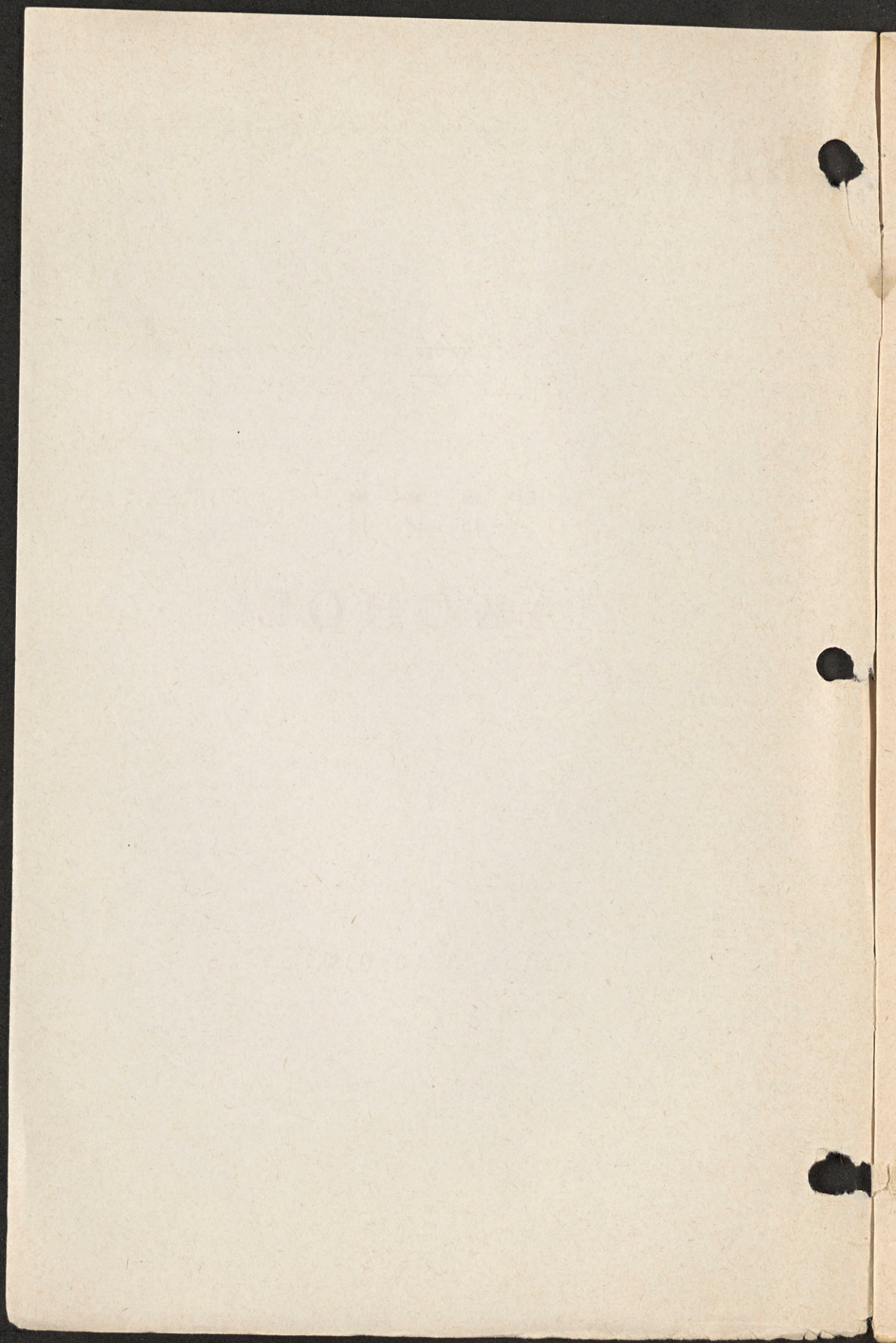
ה ק ה ל

HAKOHOL



לשנה טובה תכתבו





● HAKOHO

Published bi-monthly by
**CONGREGATION BETH ISRAEL
 OF WASHINGTON HEIGHTS, Inc.**

562 West 181st Street, New York
 LOrraine 8-3141



TISHRI 5720

OCTOBER 1959

VOL. VII No. 2 (39)

PRESIDENT'S MESSAGE



Anlaesslich der bevorstehenden hohen Feiertage, gestatte ich mir, Sie alle, Mitglieder und Freunde der Gemeinde, zu begriessen.

Das vergangene Jahr war wiedermals ein Jahr des Fortschritts unserer Gemeinde, welche auf gut geleistete und segensreiche Arbeit zurueckblicken darf.

Das neue Jahr wird s.G.w. durch unsere traditionellen G'ttesdienste eingeleitet werden. Diese werden wie gewohnt, sowohl in unserer Synagoge als auch in der Social Hall, stattfinden, und deren Leitung liegt in den bewaehrten Haenden unserer verehrten Herren Rabbi Shlomo Kahn und Cantor Jack Scharenberg. Auch fuer zusaetzliche gewandte Vorbeter wurde gesorgt und unsere G'ttesdienste

werden wieder begleitet sein von dem Maennerchor, geleitet von Herrn Aron Goldschmidt und dem Knabenchor.

Mit den Feiertagen beginnt fuer uns ein neues Jahr. Dazu entbiete ich Ihnen allen meine besten Wuensche, den Herren Rabbiner und Kantor, meinen Kollegen im Vorstand, der Chevra Kadisha, Sisterhood, Parents-Association und Jugendgruppen, sowie allen Mitgliedern und Freunden.

Moege der Allmaechtige uns allen ein gesegnetes Jahr geben.

L'SCHONO TOWO

ADOLPH HEIMER,
 President

SALE OF
 HIGH HOLIDAY
 TICKETS

Sundays — — — 10—12

Weekdays — 8.15—9 P.M.

REGISTER YOUR CHILD

in our

HEBREW SCHOOL

and

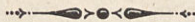
HEBREW HIGH SCHOOL

לשנה טובה תכתבו

HAKOHOL

Published bi-monthly by

CONGREGATION BETH ISRAEL
OF WASHINGTON HEIGHTS, INC.
562 West 181st St., New York 33, N. Y.
Tel.: LO. 8-3141



Dr. Herman Blumenthal Editor

*HAKOHOL takes no responsibility for
the Kashruss of the products advertised.*

Rabbi Shlomo Kahn
160 Wadsworth Ave. WA. 8-8806

Cantor Jack Scharenberg
215 Audubon Ave. LO. 8-4075

Adolph Heimer, President
719 W. 180th St. WA. 7-2514

Leo Stock, Treasurer
4523 Broadway TO. 7-1722

Eric Hanau, Financial Secretary
24 Bennett Ave. WA. 7-1948

OFFICE HOURS

Sonntags von 10:00 bis 12:00

In Faellen von Krankheit oder sonstigen
Ereignissen, bitten wir, sich folgender
Adressen zwecks Benachrichtigung zu
bedienen:

Rabbi Shlomo Kahn
160 Wadsworth Ave. WA. 8-8806

Cantor Jack Scharenberg
215 Audubon Ave. LO. 8-4075

Julius Hamburger
255 Ft. Washington Ave. WA. 8-6080



BRILLEN

Licensed
OPTIKER

E. REISS

4312 BROADWAY - WA 7-6072

(zwischen 183. und 184. Str.)

Mitglied des Workmen's Benefit Fund

Television - Radio - Repair

Custom Antenna Installation
Reliable Test of all Tubes
For Fast — and — Reliable Service
CALL:

Benno Strauss

560 AUDUBON AVE.

Tel.: WA. 7-0882

APOLLO DRESS SUIT CO.

Tuxedos, Full Dress Suits, Cutaways
For Hire

552 WEST 181st STREET
NEW YORK 33, N. Y.

Between St. Nicholas and Audubon Aves. Above
Empress Theatre
WADsworth 8-9862

RELIABLE

Gulf Service Station

COMPLETE AUTO REPAIRS
Registered lubrication & other services
by trained servicemen

WASHINGTON HEIGHTS SERVICE CENTER

BROADWAY and 184th STREET
LO. 8-0540-1

Bei Vorzeigen dieser Anzeige
Sparen Sie 25c

Guelting bis 31. Dezember, 1959

AUTO - BRITE CAR WASH

183rd St. & B'WAY — WA. 8-9612
Taeglich geoeffnet von 8 a.m. — 6 p.m.

WOLF B. ERLICH

(frueher Frankfurt a./Main)
UHRMACHER & JUWELIER
728 WEST 181st ST. NEW YORK
WA. 7-1520

SPEZIALITAET: Uhren, Gold —
u. Silberwaren Feine importierte
Krystalle

Saemtliche Reparaturen werden
besten ausgefuehrt.

Vormals A. BRENNER

FEIERTAGE DER MASSEN?

RABBI SHLOMO KAHN

Ein Gelehrter, der schon hoch betagt war, sprach einmal:

"In meiner Jugend war ich von solch brennendem Eifer erfuehlt, dass ich meinte, die ganze Welt von der Wahrheit G'ttes ueberzeugen zu koennen. Ich sah aber bald ein, dass mein Ziel zu hoch gesetzt war. Da begnuegte ich mich, die Einwohner meiner Ortschaft naeher zu G'tt zu bringen. Auch das gelang mir nicht, ich erkannte, dass mein Ziel immer noch ueber meiner Kraft stand. Da konzentrierte ich mich auf meine eigene Familie, aber auch das war zu viel. Endlich daemmerte es mir: Zuerst habe ich an mir selber zu arbeiten bevor ich auf andere einwirken kann. Jetzt, in meinem Alter, weiss ich, dass ich auch dieses Ziel nicht erreicht habe."

Diese lehrreiche Lebensbetrachtung ist aktuell zu dieser Jahreszeit. Vor uns stehen die Jomim Noroim, jene Feier-

tage, die so anziehend sind, dass die Synagogen und Betsaele gefuehlt sind.

Sind nicht diese Tage, Feiertage der Massen? Fuehlt nicht der Einzelne sich geschuetzt und geborgen, wenn er am Rosch ha-Schono und Jom Kippur auf seinem Synagogenplatz von vorne und hinten, von rechts und links, von zahlreichen Glaubensbruedern umringt ist? Ist es denn nicht schoen, dieses Gefuehl der Zusammengehoeerigkeit?

Nein, falsch verstandene Feiertage begeht der, der so denkt und fuehlt. Nicht ein kleiner Teil der grossen Masse ist der J'hudi in diesen Tagen, nicht zu klein fuer G'ttes Richterauge, nicht durchschluepfen kann man beim Herrn der Welt. Des Synagogennachbars Lebensweg spricht nicht mit, auf jeden Einzelnen ist G'ttes Auge gerichtet.

(fortgesetzt auf seite 7)

ANNOUNCEMENT

We have the privilege to publish for the
First time in America:

"HOSHANOTH" — "סדר השענוות"

A handy booklet in pocket form of 80 pages for German and Polish Minhogim.

It contains: Blessings of Lulov, Hallel, daily Hoshanoth and Hoshanoth for Hoshano Rabbo.

We are further proud that

RABBI SHLOMO KAHN

has translated the daily Hoshanoth into rhythmic English and has written an enlightening preface which deals with the history and the meaning of the Hoshanoth and Hakofoth.

Ask your Lulov dealer or your bookseller about it. It will be available in time for the Sukkoth holidays.

SCRIBE PUBLICATIONS

P. O. Box 67, New York 34, N. Y.

לשנה טובה תכתבו

BEI MIR GIBT ES NICHTS
GRATIS
 Sondern Ausgesprochen Reellen Dienst!
WERNER'S HEIGHTS
TV SERVICE
 TV and Hi-Fi Sales and Repairs
 6 BENNETT AVE. near 181st ST.
 NEW YORK 33, N. Y.
 SWinburne 5-4951
 Werner Blumenthal

JOSEPH KRIEGL
Grocery

* * *

758 WEST 181st STREET
 NEW YORK 33, N. Y.

SW 5-0291 Res.: WA 7-2453
FRED FULD
 CUSTOM UPHOLSTERY
 SLIP COVERS
 DRAPERIES
 1233 ST. NICHOLAS AVENUE
 NEW YORK 32, N. Y.

PAINTING — PLASTERING
PAPERHANGING & CONTRACTING
 Good Workmanship - Reasonable Prices
 Estimates Cheerfully given

Herman Goldsmith

804 WEST 180th STREET
 NEW YORK 33, N. Y.
 Tel.: Lorraine 8-0400

WA. 8-3770 Mr. Mosbacher
M. & M. TAILORS
 MEN'S and LADIES' SUITS
 MADE TO ORDER
 FRENCH DRY CLEANING &
 ALTERATIONS Call & Delivery Service
 81 CABRINI BLVD. NEW YORK 33
 Bet. 180th & 181st St.

Lorraine 8-9219
Tommy's Floor Covering

Linoleum - Rugs - Tile
 Venetian Blinds
 1388 ST. NICHOLAS AVENUE
 Bet. 179th & 180th Sts.
 NEW YORK 33, N. Y.
 Branch: 955 MORRIS AVENUE
 BRONX 56, N. Y. Jerome 8-8180

WAdsworth 3-3345 Strictly Kosher
Fleischmann & Heymann
 MEAT - POULTRY - DELICATESSEN
 Under Supervision of
 Rabbi Dr. Joseph Breuer
 WE DELIVER
 1530 ST. NICHOLAS AVE. (186-187 St.)
 NEW YORK 33, N. Y.

Lorraine 8-6800

Tasty Pastry

"Cake and Pastry for All Occasions"
 Willi Gruenebaum — Henry Baer
 Under Supervision of
 Rabbi Dr. J. Breuer
 4175 BROADWAY
 Bet. 176th & 177th Sts.

LIP SCHUTZ
Kosher Wines
And Kosher Grape Juice
 KASHRUTH & QUALITY
 112 RIVINGTON STREET
 NEW YORK CITY
 GR. 3-0200

Leon Ehrmann Fred Bachner

Save-On Servicenter

2470 AMSTERDAM AVE., at 183rd St.
 WA. 3-9924 NE WYORK 33
 Official State Inspection Station
 Tires - Batteries - Lubrication
 Expert Mechanic on Duty
 Road Service, Save 5c AAA Station
 HAPPY NEW YEAR to all our customers

CHEVRA KADISHA

Namens des Vorstands unserer Chevra Kadisha entbiete ich allen unseren Mitgliedern, sowie allen Mitgliedern der Gemeinde und der Sisterhood, die herzlichsten Glueckwuensche zum Jahreswechsel.

Moege das kommende Jahr ein Jahr der Gesundheit and des Gluecks fuer Sie alle werden.

Ein bekannter Satz sagt uns: "Ganz Israel buergt fuer einander." Wohlhabende haben die Verpflichtung Armen zu helfen, Gesunde den Kranken und Starke den Schwachen.

Auch im kommenden Jahr werden wir versuchen, unserer Verpflichtung in dieser Hinsicht nachzukommen.

Werden Sie Mitglied unserer Chevra und helfen Sie uns helfen!

L'SCHONO TOWO

JULIUS HAMBURGER, President

SISTERHOOD

Wieder stehen wir an der Schwelle eines neuen Jahres.

Das verflossene Jahr war fuer unsere Sisterhood ein gutes und erfolgreiches Jahr, sodass wir mit Stolz und Genugtuung darauf zurueck blicken koennen. Erfreulicherweise konnten wir stets zu allen unseren Veranstaltungen neue Mitglieder verzeichnen. Allen Mitarbeitern unseren herzlichsten Dank.

Mitglieder, die noch nicht unserer Sisterhood und Frauen-Chevra angehoren, bitten wir, sich anzuschliessen, um an den Aufgaben und Pflichten unserer Gemeinde teilzunehmen.

Fuer unsere monatlichen Zusammenkuenfte in der kommenden Wintersaison ist ein lehrreiches und interessantes Programm vorgesehen, sodass stets fuer jeden gute Unterhaltung und gemuetliches Beisammensein geboten wird.

Es sollte keine Dame versaeumen, unsere Veranstaltungen zu besuchen.

Im Namen des gesamten Vorstandes und allen Mitgliedern der Sisterhood entbieten wir unserem verehrten Rabbi Shlomo Kahn und Cantor Jack Scharenberg, den Vorstaenden der Gemeinde, der Chevra Kadisha, der Parents-Association, der Jugendgruppe, sowie allen Mitgliedern, Freunden und Goennern der Gemeinde, die herzlichsten Glueckwuensche zum neuen Jahr. Moege alle Unternehmungen und Taten zum Guten gereichen und moege der Allmaechtige Seinen Segen dazu geben.

L'SCHONO TOWO

IDA KAUFHERR, President

HONOR THE MEMORY OF YOUR LOVED ONES.

For whom no monument exists,
WITH A MEMORIAL PLAQUE
on our beautiful, new

BRONZE MEMORIAL TABLET

לשנה טובה תכתבו

BROADWAY DINETTE CO.

4151 Broadway (Bet. 175th & 176th Sts.)
COMPLETE LINE OF KITCHEN AND
DINETTE SETS

Tubular Wood - Chrome - All Formica
— At Discount Prices

We upholster your old kitchen sets
like new

Prop. Elias Slomovits

Tel.: LO. 8-7073 Res. Tel.: TO. 7-4495
Shomer Shabbos — Sundays by app.

SCHILD BROTHERS

Strictly Kosher

**FIRST CLASS SAUSAGES
and DELICATESSEN**

Under Supervision of

Rabbi Dr. J. Breuer

1339 ST. NICHOLAS AVE.

Corner 177th Street

WA. 7-5997

NEW YORK 33

Braun Decorators Corp.

4789 Broadway (Nr. Dyckman St.)
LO. 7-9479

Large Selection in Livingroom
Furniture, Sleeping Sofas and
Famous Brand Bedding all at top
discounts. Slipcovers, draperies
and Upholstering.

Prop. Norbert Braunschweiger

OIL PAINTINGS

CALL FOR APPOINTMENT

WAdsworth 3-8066

STRAUSS ART GALLERY

4395 Broadway New York City

ZIGARREN

Von Holland, Schweiz & Deutschland
Rittmeister, Wolff-Hamburg,
Rinn & Cloos, etc., etc.
Kommen Sie und besichtigen
Sie meine grosse Auswahl

S. BRANDT

558 WEST 181st STREET
zw. ST. NICHOLAS & AUDUBON AVE.
TEL.: WA. 7-1090

TRafalgar 4-6843 Closed Saturdays

Lipstadt Memorial Co.

* * *

Reasonably Priced Monuments

370 AMSTERDAM AVENUE

(near 78th Street)

WAdsworth 7-6600

S. Citarella, Jr.

RETAIL WINE AND LIQUOR STORE

N.Y.S. Lic. L-288

Free Delivery Service

My Only Store

547 WEST 181st STREET

(Corner Audubon Avenue)

WA. 3-5602 Jack Reinheimer, Prop.

Jack's Furniture Co.

Uptown's Largest Store

For Modern Furniture

Fuehrend in Auswahl,

Qualitaet und Preis.

4290 Broadway New York 33

(Corner 183rd Street)

CHILDREN'S PAGE

HOW MUCH IS A DIME WORTH?



"Hi, Joey!" Debby called to her friend. She had just come home from the store with her little 4-year-old brother and she was laughing.

"Listen to this," she said, "Mother sent us to the store to do some shopping and she gave my little brother a dime to spend on whatever he wanted. Well, on the way to the store he began to tell me what he was going to buy. He had a whole list of things in mind and didn't stop. He wanted to buy some new toys and some candy, a ball, cookies, a pair of shoes, ice-cream and a water gun!"

"How were you going to pay for all this?" Joey asked the little boy. "You only had a dime. You can't buy so much with one dime."

But the youngster nodded emphatically.

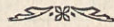
"Sure, I can. Mother goes to the store often and she pays and then she gets a lot of change. I can do that too. I want to give the man in the store my dime and he will give me lots of change and then I can buy more!"

Now Joey too joined in the laughter. But their mother, who had been listening, began to explain to the little boy who didn't at all know what had been wrong with his logic.

"Out of one dime you can only get one dime's worth of money. You can never get more money by changing it, you will only get as much as you put in."

And to Debby and Joey, she continued: "We must remember this lesson always. People sometimes think that they can get a lot out of life, more than they deserve. But we know differently, especially now, when Rosh ha-Shono and Yom Kippur come near, which is the time when G'd sits in judgment over our lives. We know that we can expect to get only what we put in. We pray to G-d for a good year to come, a year filled with health and prosperity and happiness. Little children who are still ignorant,

believe, that by just asking for it, G'd will grant it. Mature people know, that we must work for it and earn it. By living a good life and doing what G'd expects of us, we may hope that G'd will reward us with a shono tovo, a good year."



Quiz

There are the following 6 holidays coming now: Rosh ha-Shono, Yom Kippur, Sukkos, Hoshano Rabbo, Sh'mini Atzeres, Simchas Torah.

Match these 12 Hebrew terms to the holidays, writing after each term to which holiday it belongs:

ARBA MINIM
AVODO
MASHIV HO-RUACH
SHOFAR
SUKKO
CHOSSON TORAH
N'ILO
AROVO
V'ZOS HA-B'ROCHO
TASHLICH
CHOSSON B'RESHIS
KOL NIDRE.

(fortgesetzt von seite 3)

Ja, die "Feiertage der Massen" sind in Wirklichkeit "Feiertage des Einzelnen."

Man vergesse, wenn man vor G'tt in Gebet steht, die grossen Plaene und Ziele, die man waehrend des Jahres hegt, Familie, Freunde, Geschaef, Karriere, Politik, alles tritt jetzt in den Hintergrund. Man denke an sich, nur an sich selber, man werde ausnahmsweise richtig egoistisch und siehe da, wie schnell wird das grosse "Ich" so klein, ganz klein, bis dass keine Spur von Egoismus mehr vorhanden ist.

So begehe man Rosch ha-Schono und Jom Kippur!

לשנה טובה תכתבו

LOrraine 8-4534

B. Zimmermann

INTERIOR DECORATOR

Slip Covers, Draperies & Bedspreads
Made to Order

Closed Saturdays Open in the Evening
656 W. 183rd ST. NEW YORK 33

UHRMACHER & JUWELIER

L. Oppenheimer

4227 BROADWAY (179 St.) WA. 3-5030

Grosse Auswahl in 14 Kt. Charms
& Bracelets

Preiswerte Religioese Geschenkartikel
Sterling Silber & Kristal

F. ERMAN

LADIES' MEN'S & CHILDREN'S WEAR
DRY GOODS

Rein Wollene Kuebler Hosen
in allen Groessen

Bekannt fuer gute Qualitaeten

4169 BROADWAY

Bet. W. 176-177th Sts.

WA. 8-7348

Phone WAdsworth 3-8088

TEMPLE

Tailors - Cleaners - Dyers

EVERYTHING CLEANED FROM A
GLOVE TO THE LARGEST

ORIENTAL RUG

4183 BROADWAY

near 177th Street

WAshtington Heights 7-2092

**SACHS
TRIMMING STORE INC.**

L. Lindheimer, Prop.

Tailors' and Dressmakers' Supplies

Nice Selection in Belts, Collars

Sewing Baskets Knitting Yarn

free instruction

4232 BROADWAY NEW YORK 33
(Bet. 179th and 180th Sts.)

M. KLEINER

4084 BROADWAY, N. Y. 32, N. Y.

LO 8-9058

All Kosher Grocery & Dairy
Products

Fresh Eggs

שומר שבת

Williams 2-3477

WILLY HOFMANN

Upholstered Furniture, Rugs

Drapes, Mattresses Cleaned

Large Selection Domestic & Oriental
Rugs on Sale

4476 BROADWAY, near 192nd Street
NEW YORK 40, N. Y.

CORN'S

WASHINGTON HEIGHTS

AUTO SCHOOL

Charles Corn, Insurance Broker

1469 St. Nicholas Ave (183-184)

WA. 8-4987 SW. 5-1400

Driving Instruction — Car for

Road Test — License Renewals—

Insurance Service — Income Tax

Service — Identification Photos

Notary Public

Tel. WA. 3-9319

H. THAU & SON

First class Strictly Kosher

MEAT, POULTRY & DELICATESSEN

Under Supervision of

Rabbi I. Weinberg

760 WEST 181st STREET

NEW YORK 33, N. Y.

WAdsworth 3-8960

FORGAS BEAUTY SALON

Expert tinting — Coiffure designs

Latest methods

custom permanents

1550 ST. NICHOLAS AVENUE

bet. 187-188 Sts.

NEW YORK CITY

GEBETSZEITEN

	Vorabend	Schacharis	Mincho	Maariw	Tages- anfang*
Schabb. Nitzowim-Wajelech, 26.					
Sept.	6:30	8:30	7:00	7:30	5:41
1. Tag Rosch ha-Schono, 3. Oct.	6:20	7:00 Sermon	6:45	7:18	5:49
2. Tag Rosch ha-Schono, 4. Okt.		7:00 Predigt	5:00	7:18	
Schabb. Schuwo, 10. Oktober	6:05	8:30 Predigt	6:30	7:03	5:57
Jom Kippur, 12. Oktober (beg.					
6:05	6:15	7:30 Yiskor		7:00	
1. Tag Sukkos, 17. Oktober	5:55	8:30 Sermon	6:20	6:53	6:05
2. Tag Sukkos, 18. Oktober		8:30 Predigt	6:20	6:53	
Sch'mini Atzeres, 24. Oktober	5:45	8:30 Yiskor	6:10	6:43	5:12

STANDARD TIME

Simchas Torah, 25. Oktober	8:00	5:10	5:43	
Schabb. B'reischis, 31. Oktober	4:35	8:30 Barmitzvo	5:00	5:34 5:20
Schabb. Noach, 7. November	4:25	8:30 Barmitzvo	4:55	5:26 5:29
Schabb. Lech l'cho, 14. November	4:20	8:30	4:45	5:19 5:37
Schabb. Wajero, 21. November	4:15	8:30	4:40	5:14 5:45
Schabb. Chaje Soro, 28. November	4:10	8:30 Predigt	4:40	5:11 5:53
Schabb. Toldos, 5. Dezember	4:10	8:30	4:40	5:10 6:00

S'LICHOS-TAGE

Sonntag, 27. Sept. (1. Tag) 7 A. M.
 Mont. - Donnerst., 28. Sept. - 1. Okt. 5:45
 A. M.

Erew Rosch ha-Schono, Freit. 2. Okt. 5:15
 A. M.

Zom G'daljo, Montag 5. Oktober:

Fastenbeginn 5:20 A. M.

Schacharis 5:30 A. M.

Fastenende 7:15 P. M.

Dienst. - Freit., 6.-9. Okt. 5:30 A. M.

Erew Jom Kippur, Sonnt., 11. Oktober:
 7 A. M., Mincho 2 P. M.

CHOL HA-MOED SUKKOS:

Mont. - Donnerst., 19.-22. Okt. 7:30 A. M.
 Hoschano Rabbo, Freit. 23. Okt. 5:45
 A. M.

Rosch Chodesch Cheschwon, Sonntag &
 Montag, 1. & 2. November

Rosch Chodesch Kislew, Dienstag & Mitt-
 woch, 1. & 2. Dez. 7:30 A. M.

TAL UMOTOR erstmalig Schabbos
 Abend 5. Dezember

BLOOM'S TAXI, Inc.

140 Wadsworth Ave. N. Y. 33

Daily Trips to LAKEWOOD

Call WA. 8-8209

Oppenheimer's Mayflower Hotel
 Incl. in Lakewood Office:

Tel.: LA. 6-0292

לשנה טובה תכתבו

**National
Furniture Warehouse**

516 W. 181st ST., N. Y. C.
Daily 9 AM.-6 PM. — Wed. 9 AM.-9PM.

**NEW MODERN AND PERIOD
FURNITURE AT LOW WAREHOUSE
PRICES
WA 8-5000**

Henry Koesterich & Son

BAKERY AND PASTRY SHOP

— Strictly Kosher —

Under Supervision of
Rabbi Dr. Joseph Breuer

1263 St. Nicholas Ave. (173 & 174 Sts.)

New York 33, N. Y.

WA. 8-1500-01

Special Attention to Party Orders

WA. 3-4155 After 9 P. M. LO. 8-2409

**GIFT CENTER
CARL KATZENSTEIN**

PRACTICAL AND SELECTED GIFTS

Lamps - Crystal - China

Bric-A-Brac - Silver - Chanuko-Leuchten
Israeli-Cromium-Silver - Jewish Relig

4173 BROADWAY (Bet. 176 & 177 Sts.)

NEW YORK 33, N. Y.

PHILIPP'S FISH-MARKET

(PHILIPP'S LEVY)

1336 ST. NICHOLAS AVE.

(zw 176-177 Sts.) Phone WA. 7-8444

Lieferung frei Haus

Wir mahlen fuer gefuellte Fische.

Der einzige Fisch Market der nur

Koschere Fische fuehrt

Empfiehl Lebende Karpfen Sowie

Alle Sorten Frische Fische, fuer Ge-

fuellte Fische & Alle Arten von Frischen

Koscheren Fish-Fillets.

Schabbos & Yomtov Geschlossen

S. Bender & Sons

Strictly Kosher

**FLEISCH — GEFLUEGEL
WURSTWAREN**

3656 Broadway, Cor. 151st Street

Under Supervision of Rabbi Dr. Biberfeld

WA. 6-1520

1262 St. Nicholas Ave., Bet. 173 & 174 St.

Under Supervision of Rabbi Dr. Breuer

Tel. TO. 7-0716 Open Sunday 4-7

PIERS — TRUCKING
MOVING
TO 7-1100
TAXIS
MAX LOEB

600 W. 192nd ST.
NEW YORK 33, N. Y.

FOR DESSMAKERS AND TAILORS

Zippers, Cotton Thread, Shoulder Pads
and all Kinds of Supplies

Special: Button-Hole Twist Silk
Imported from Israel

KARL KAHN

720 WEST 181st STREET

LOrraine 8-8494

B. S. Gottlieb Company

INSURANCE BROKERS — ANALYSTS

600 WEST 181st STREET

NEW YORK 33, N. Y.

Tompkins 7-6060

Licensed Brokers for New York,
New Jersey, Conn., Penna., & Mass.

HEBREW SCHOOL AND YOUTH GROUPS

REGISTRATION: Sundays 10-12 School days 3-5 P. M.

SCHEDULES:

A. HEBREW SCHOOL CLASSES:

Class A1: Tue. & Thur.	3:15 - 4:15
Class A2: Tue. & Thur.	4:15 - 5:15
Class B1: Monday	3:15 - 4:15
Wednesday	4:15 - 5:15
Class B2: Monday	4:15 - 5:15
Wednesday	4:15 - 5:15
Class C1: Monday	3:30 - 4:30
Wednesday	3:15 - 4:15
Class C2: Monday	3:30 - 4:30
Wednesday	4:15 - 5:15
Class D: Tue. & Thur.	3:30 - 4:30
Class PG1: Tue. & Thur.	4:30 - 5:30
Class PG2: Monday	4:30 - 5:30
Thursday	5:30 - 6:30

Rashi Class: Wednesday	3:30 - 4:15
Mishna Class: Wednesday	3:30 - 4:15
Dinim Class: Shabbos	3:30 - 4:30
Choir Rehearsal: Wednesday	5:15 - 6:00
Bar-Mitzvo Class: Monday	5:15 - 6:00

B. TALMUD THORA HIGH SCHOOL
Monday & Wednesday 5:30 - 6:30

C. YOUTH GROUPS AND ACTIVITIES:

Oneg Shabbos: Shabbos	3:30
(beg. Nov. 14)	
Breakfast Club: (for boys over 13 & girls over 12) Sunday morning	8:00
A. M. (beg. Nov. 15)	
Recreation Night: (for boys over 13 & girls over 12) Sat & Sun.	7-9 P.M.

REPORT ON GRADUATION AND CONCLUDING EXERCISES OF OUR HEBREW SCHOOL

The annual Hebrew School Graduation took place on Monday evening, June 22nd.

Parents, friends, members of the Congregation, graduates and students were addressed by Dr. Herman Blumenthal, chairman of the School Committee and by Mrs. Ruth Loeb, president of the Parents-Association.

Every speaker expressed extreme satisfaction about the opening of the High School department of our Hebrew School and commended the graduates who had already indicated their willingness to continue their formal Jewish studies in the fall.

Rabbi Kahn, towards the end of his address, announced the names of these students. He then awarded the annual "Omer Prizes" for perfect observance

of the Counting of the Omer. The book, "Pirke Ovov" translated and explained by Rabbi Hertz, was received by Sandra Garson, David Grunbaum, Marion Kayem, Steven Mayer, Kay Neu, Frances Simon, Jeffrey Stone, Milton Wallach and Barbara Wolff.

The graduates then participated in presenting the play "Holidays on Parade," directed by Cantor Scharenberg and accompanied by the boys' choir.

After the play, the graduates were called to the platform where they received their diplomas and were presented with a gift by the Parents-Association, the informative book "Guide to Jewish Knowledge."

Refreshments, served by the Parents-Association, concluded the evening.

לשנה טובה תכתבו

WA. 8-5776

**EMPIRE HARDWARE
and HOUSEFURNISHINGS**

Max Oppenheimer, Prop.

LICENSED LOCKSMITH

Doorchecks and All Other

Kinds of Repairs

365 AUDUBON AVE. (Bet. 183-184 Sts)
NEW YORK 33, N. Y.

WAdsworth 3-6193

Zeitlin's Pharmacy

Israel Zeitlin, Prop.

Prescription Specialist
Board of Health Station

We Carry a Complete Line
of Loeb's Dietetic Food

Notary Public

4267 BROADWAY NEW YORK

bet. 181-182 St. next to
Coliseum Theatre

LO. 8-1487

Polsterer

kommt ins Haus

zum Neubeziehen, Aufarbeiten und
Neugurten von Polstermoebel
Gute und billige Bedienung

Max Mayer

72 WADSWORTH TERRACE

Schoumer Schabbos

Singer Glass Co.

Mirrors & Glass Tops Made to Order

Auto Glass — Picture Frames

Venetian Blinds - All Kinds of

Glass Work — Radiator Covers

1315 St. Nicholas Ave. 503 W. 181st St.

NEW YORK 33, N. Y.

LOrraine 8-9482

Spezialist fuer BRUCHBAENDER

PLATTFUSS-EINLAGEN nach

Gipsabdruck Leibbinden —

Gummistruempfe

50 jaehr. fachm. Erfahrung

Billigste Preisberechnung

Reparaturen jeder Art

H. WEHRMANN

635 W. 170. STR. WA. 8-2669

Sonntags bis 4 Uhr geoeffnet

Samstags geschlossen

WAdsworth 3-3687

ALMO Haberdasher

Fuer gute HERREN-ARTIKEL

714 WEST 181st STREET

NEW YORK 33

WAdsworth 7-1155

MARTIN SPIER

PAINTING CONTRACTOR

581 West 161st Street

New York 32, N. Y.

LO. 8-0535

A & E Furniture Corp.

Inh. Walter Abraham

Das Grosse Spezialgeschaeft
fuer Moderne Moebel

Credenzas — Schlafzimmer
Polstermoebel

4044 BROADWAY

(Between 170th & 171st Streets)

AUS DEM REICHTUM UNSERER TRADITION

"S'lichos-Tage" Nach Jomtov!

Ijob hatte sieben Soehne und drei Toechter und es war Brauch in der Familie, dass die Soehne abwechselnd alle Familienmitglieder beim reichhaltigen Gastmahl bewirteten. Nach Ablauf jeder sieben Mahlzeiten, rief Ijob seine Kinder zu sich und brachte Opfer dar, denn er sprach, vielleicht versuendigten sich die Kinder.

Dieser Bibelstelle ist zuzuschreiben ein alter Minhag grosser Teils des juedischen Volkes, naehmlich der Brauch von "Taanis Scheni-Chamischi-v'Scheni".

Nach den zwei laengsten Jomim To-wim, Pessach und Sukkos, findet eine Serie von 3 Busstagen statt, an denen s'lichos im Schacharis-Gebet eingeschaltet werden und die Einzelne fastend begehen.

Diese Tage werden nach den Wochentagen bezeichnet, an denen sie begangen

werden: Scheni (Montag), Chamischi (Donnerstag), v'Scheni (und Montag). Nach Pessach, im Monat Ijar (denn im Nissan fastet man nicht) fallen sie so, dass der letzte Montag vor Lag b'Omer ist, nach Sukkos, im Monat Marcheschan, (auch im Tischri fastet man nicht nach Jom Kippur) nach manchen im Anfang und nach manchen zu Ende des Monats.

Die Wochentage, Montag und Donnerstag, sind nach der Ueberlieferung J'mei Rozon, d.h. Tage an denen Gebete mit besonderen Wohlgefallen von G'tt erhoert werden. Als Moses die zweiten Bundestafeln erhielt, bestieg er den Berg Sinai an einem Donnerstag und kam herunter an einem Montag. Daher fuegen wir auch im taeglichen Tachanun-Gebet an diesen Tagen der Woche zusaetzliche Gebete ein.

(fortgesetzt auf seite 27)

לשנה טובה תכתבו

REISEN SIE MIT RAUNER TRAVEL MIT ZUVERSICHT INS NEUE JAHR.

Nehmen Sie unsern herzlichsten Dank fuer die Betreuung Ihrer Reisen im abgelaufenen Jahr.

Lassen Sie sich fuer 1959 geplante Schiffsreisen schon jetzt unverbindlich registrieren.

Keine Anzahlung — keinerlei Verpflichtung.

Fragen Sie unsere zahlreichen Kunden ueber unseren zuverlaessigen Kundendienst.

Buchen Sie jetzt fuer FLORIDA aeusserst preiswert sowie fuer die Dezember monatlich stattfindenden Cruises mit der "Jerusalem" nach den Caribbeans & Sued-Amerika. Verlangen sie Prospect. "Cruises 1959-60".



HOTEL-RESERVATIONS
IN ALLEN FUEHRENDEN
HOTELS IN & AUSLAND

A. RAUNER TRAVEL AGENCY
572 WEST 187th STREET, N. Y. 33
TEL.: SW 5-0232

לשנה טובה תכתבו

WA. 3-7290 Free Delivery

MORRIS HEIT

STRICTLY KOSHER

MEATS & POULTRY MARKET

בשר בשר

815 WEST 181st STREET

bet. Ft. Wash. & Pinehurst Aves.

NEW YORK 33, N. Y.

JENNY DUBLON

INTERIOR DECORATING

Slip Covers, Draperies, Bed

Spreads

Ready Made & to Order

Tailored & Ruffled Curtains

Cottage & Plastic Curtain Sets

Res.: 555 W. 160 St.

68 Nagle Av.

Apt. 57

N.Y. 40, N.Y.

LO. 8-7089

WI. 2-4840

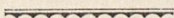
WASHINGTON HEIGHTS FEDERAL SAVINGS

and LOAN ASSOCIATION



1390 ST. NICHOLAS AVENUE Cor. 180th Sreet

Other Offices in the Bronx



FLOYD CRAMER, President

HIRSCH & SONS

Juedisches Beerdigungs-Institut

Vollstaendige Erledigung aller Beerdigungs-Einzelheiten zu niedrigen
Preisen in allen Teilen New Yorks

Anerkannt von deutsch-juedischen Gemeinden

Grabstaetten auf allen Friedhoefen

Neue, moderne eingerichtete Chapel (nahe Washington Heights)

1225 JEROME AVE. (Ecke 167th St.)

Tel.: WYandotte 2-2000

DER KOENIG UND SEIN RATGEBER

JUDAEUS

IV.

Die Gelegenheit hatte sich aber immer noch nicht finden wollen. Da er seiner Sache sicher war, so hatte der Koenig auch damit keine besondere Eile. Da trat ein Ereignis ein, das auf die ganze Entwicklung der Angelegenheit von bedeutsamen Folgen sein sollte.

Eine kleine, aus zehn Herren bestehende Gesellschaft, unter der sich auch der Herzog befand, war eines Tages zur koeniglichen Tafel geladen. Es waren koeniglichen Prinzen, hohe Kirchenfuersten, Generaele, kurz, die hoechsten Spitzen der Gesellschaft, die sich hier zusammenfanden. Der Koenig hatte eine kostbare, mit den seltensten Edelsteinen besetzte Tabatiere von ganz ungeheurem Werte mitgebracht, die er seinen Gaesten nach beendigter Tafel zeigen wollte, und konnte sie nicht wiederfinden. Bestuerzt teilte er auf Befragen den erlauchten Gaesten seinen Verlust mit; alle halfen nach dem teuren Kleinod suchen, doch ohne Erfolg. Ein jugendlicher Prinz machte den Vorschlag, dass jeder die Taschen seines Nachbars nach dem vermissten Stuecke durchsuchen solle, ein Vorschlag, der auch von allen angenommen wurde, mit Ausnahme des Herzogs von Bragenza. Dieser erklarte mit aller Entschiedenheit, dass er sich niemals einer Visitation unterziehen lasse, ja, dass er jeden niederschiessen werde, der ihn auf diese Weise zu verdaechtigen wage.

Man war bei dem lebenswuerdigen, hoefischen Mann der Etiquette diesen schroffen Ton gar nicht gewohnt, und der Kommentar, den sich jeder einzelne fuer sich dazu machte, war nicht sehr schmeichelhafter Art fuer den Herzog.

Der Koenig selbst fand diese entschiedene Weigerung auffallend, aber er war ein viel zu aufmerksamer Wirt, als dass er seine Herzensmeinung auch nur durch eine Miene verraten haette. Er lenkte im Gegenteil geflissentlich die Aufmerksamkeit seiner Gaeste von dem unerquicklichen Gegenstand so vollstaen-

dig ab, dass, als sich die Gesellschaft eine Stunde spaeter trennte, der ganze Zwischenfall vollstaendig vergessen schien, obwohl jeder fuer sich noch sehr wohl daran dachte.

Am meisten beschaeftigte die Sache den Koenig selber und zwar nicht so sehr der Verlust der Tabatiere, als das eigentuemliche Verhalten des Herzogs. So sehr er sich auch anfaenglich dagegen straeubte, so gewann doch das Misstrauen und der Argwohn in seinem Herzen endlich die Oberhand, welche es ihm nach und nach ganz plausibel erscheinen liessen, dass der Herzog den teuren Schmuck entwendet habe. Es brauchte sich dabei nicht um einen gemeinen Diebstahl zu handeln. Der Herzog konnte bei dieser Tat seine ganz bestimmten Absichten haben, die mit den Absichten eines Diebes nichts gemein haben. Der Koenig hatte den Herzog zu einer so undenkbaren Ehe genoetigt. Vier Wochen waren seitdem verstrichen und er hatte es absichtlich vermieden, dem Opfer seiner Laune auch nur Gelegenheit zu geben, sich unter vier Augen mit ihm auszusprechen. Sollte der Herzog die Tat begangen haben, um dadurch auf irgend welche Weise eine solche Gelegenheit herbeizufuehren?

Zwei Tage lang leschaeftigten ihn diese und aehnliche Gedanken. Dabei suchte er aber doch angelegentlich nach der vermissten Tabatiere, die er dann richtig am dritten Tag in einem Rocke fand, den er bei jenem Festmahle anlegen wollte, ihm aber fueglich doch mit einem anderen vertauscht hatte.

Nun tat es seinem koeniglichen Herzen unsaeglich weh, dass er gegen einen so hoch gestellten Edelmann auch nur einen Augenblick einen so schwarzen Verdacht aufkommen liess.

Sofort befahl der Koenig den Herzog zu sich, um ihm da fuer Abbitte zu tun. Er erzaelte den ganzen Hergang und verheimlichte auch den Verdacht nicht; jetzt aber, wo sich alles aufgeklaert habe,

stehe er nicht an, um Verzeihung zu bitten.

Grossmuetig wies der Herzog jede Veranlassung zu einer solchen Bitte zurueck, da er eigentlich ganz allein diesen Argwohn durch seine entschiedene Weigerung, sich untersuchen zu lassen, geweckt habe.

"Das ist richtig," erwiderte der Koenig, "aber da wir jetzt allein sind, bitte ich Dich, mir den wahren Grund dieser Weigerung mitzuteilen. Fuer einen Dieb konnte keiner der Anwesenden gelten, Du am allerwenigsten, warum hast Du Dich in der Tat der Untersuchung widersetzt, in die doch alle anderen anstandslos willigten?"

"Koenigliche Majestaet, Ihr seid der Einzige auf der Erde, dem ich den wahren Grund mitteilen kann. Die Frau Herzogin hat mich ersucht, ihr von der koeniglichen Tafel Torte, Konfekt oder sonstige Leckerbissen als Ersatz dafuer mitzubringen, dass sie nicht selber bei Hofe erscheinen darf. Ich hatte meine Taschen damit gefuellt, und wie haette ich dagestanden, wenn bei einer Untersuchung diese Dinge zu Tage gekommen waeren? Dadurch, dass die Frau Herzogin in Folge ihres hohen Alters keinen Zahn mehr im Munde hat, musste ich ihr zudem lauter weiche, leicht geniessbare Dinge mitbringen; was haette mein Tischnachbar, Sr. Eminenz der Erzbischof, fuer Augen gemacht, wenn seine weissen, zarten Haende in dem Mischmasch versunken waeren, auf den er in meinen Taschen gestossen sein wuerde?!"

"Ich verstehe Dich nicht, Fernando, was Du da von einer Greisin mit zahnlosem Munde sprichst, die Frau Herzogin ist doch eine blendende, jugendliche Schoenheit, die vollzaehlig noch alle Zaehne besitzt?"

Der Herzog schwieg und wollte wehmuetig laecheln, aber es gelang ihm nicht. Eine Traene drang gegen seinen Willen aus der Glut der braunen Augen.

"Aber um Himmelswillen sprich doch, da muss irgend ein Missverstaendnis vorliegen, da ich doch meiner Sache sicher bin."

"Ich habe dem bereits Gesagten nichts hinzuzufuegen," erwiderte der Herzog.

Der Koenig klingelte und befahl dem Kammerdiener, dass sofort die koenigliche Karosse zur Ausfahrt vorfahren solle.

"Ich selbst werde mit Dir in Deinen Palast fahren, dort muss sich die Sache aufklaeren."

Aber sie klaerte sich schon vorher auf. Als die Karosse an den Buden der Obstverkaeuferinnen vorbeifuhr, sah der Koenig die vermeintliche Herzogin genau wie vor vier Wochen bei ihren Fruechten stehen. Er liess die Karosse halten, sprang heraus, ging direkt auf Lucias Bude zu und fuhr das zitternde Maedchen hart an:

"Hast Du meinen Brief besorgt?"

"Majestaet, der Gaspard dort ist an allem schuld. Ich habe den Brief einer alten, befreundeten Witwe zur Besorgung uebergeben und diese ist seitdem spurlos verschwunden, ihr Korb mit Waesche steht noch da."

"Guetiger Himmel, Fernando, was habe ich angestellt! Gehe Du allein nach Hause, ich habe noch rasch einen anderen Weg zu machen. Meine heiligste Aufgabe wird es zunaechst sein, das an Deinem Lebensglueck begangene Verbrechen wieder gut zu machen. Du wirst bald von mir hoeren. Verzeihe mir, wenn Du kannst, G'tt sei meiner hoffaertigen Seele gnaedig!"

Er liess sich darauf direkt an das vor der Stadt gelegene Landhaus Don Izchak Abarbanel's fahren.

Don Abarbanel begruesste den Koenig mit den Worten:

"Ew. Majestaet erweist den bescheidenen Raeumen meiner Wohnung eine ungewoehnliche, unverdiente hohe Ehre durch diesen Besuch. Haette ich davon irgend eine Ahnung gehabt, so haette ich sie wuerdiger herrichten und ausstatten lassen."

"Teurerer Don, ich komme, um Dir Abbitte zu leisten fuer den hoffaertigen Duenkel, mit dem ich Dir bei unserer juengsten Besprechung entgegen getreten bin. Ich habe es jetzt erfahren, auf wes-

(fortgesetzt auf seite 26)

SCIENCE IN THE SERVICE OF TORAH

(Iggeret Lagolah)

The religious farmer wanting to work his land in accordance with Jewish religious law, faces, in addition to economic problems common to all farmers in Israel, other problems created specifically by Torah law. They include the carrying out of certain essential tasks on the Sabbath, the limitations imposed by the Sabbatical Year and the prohibition against the mixing of different kinds of seeds. For many years a need was felt to establish an institution which would conduct research into these questions and, with the aid of agricultural science, to find practical, halachic solutions.

The Institute for Agricultural Research According to Torah Law was established. The scientists working at this institute accept two basic premises:

1. No laws embodied in the Torah can ever be outmoded;
2. If Torah laws seem impractical it is only because no serious attempts have been made to understand their relevance for today.

The watchword of the Institute is therefore: "Science in the Service of the Torah." It was a combination of scientific knowledge and love of Torah which made possible the establishment of the Institute and helped to bring about the first significant results.

Shabbos Milking

Milking on Shabbos was always a difficult issue and the bigger the herd the more complicated the problem. On the establishment of Kibbutz Chofetz Chaim, various milking experiments were carried out, until finally a method was devised which fulfilled all the specifications laid down by the late Sage and Authority, Chazon Ish.

Handmilking was replaced by automatic milking and at a time when milking machines were virtually unknown in the country. The process is a highly technical one and will not be gone into at length in this article. It is sufficient to say that

the milking machine is operated by means of a previously set time-clock. This method solved the halachic problem of milking on Shabbos without infringing any religious ruling.

Besides ensuring that religious law was complied with, this revolutionary method of automatic milking was also a labor saving device and thoroughly hygienic. It was decided to use it throughout the week and after six months of trial, experts from the Agricultural Research Institute at Rechovot were invited to inspect the herd and the quality of the milk and to decide whether the system could not be applied more generally. They reported that the cows had adapted themselves to the automatic milking method, that their health was in no way impaired and that the milk-fat content did not fall short of the national average.

Diverse Kinds (Kilayim)

Another subject receiving the constant attention of the Institute's workers is that of KILAYIM, the non-mixing of diverse kinds of seeds. According to Torah law, it is forbidden to mix seeds of diverse kinds which means, among other things, that the very popular habit of grafting two different strains of fruits is also forbidden.

For the religious farmer in Israel this problem is a very serious one because grafting and sowing two different kinds of seeds (such as barley and clover) is today a universally accepted practice and one of the bases of modern agricultural methods.

According to Jewish law it is permitted to eat grafted fruits but it is absolutely forbidden to tend them. The Institute has devoted a great deal of energy to grafting experiments, using roots of the same strain, which is halachically permissible. For example, attempts have been made to graft two types of plums into a wild plum family and the results have been very encouraging. This type of research

(continued on page 25)

לשנה טובה תכתבו

BEST WISHES FOR A
HAPPY NEW YEAR
TO ALL OUR RELATIVES, FRIENDS AND CUSTOMERS

LEO AND JULIE STOCK

4523 BROADWAY, NEW YORK 40, N. Y.

REO AUTO SCHOOL

2 FT. WASHINGTON AVE. N. Y. C. (Cor. B'way)

"FREE PICKUP SERVICE"

LEO LEVY, Prop.

LO. 8-6160 — Res.: LO. 8-5623

SERVICES

Auto and General Insurance (Monthly payments), All Services connected with Motor Vehicle Bureau, License, Registration, etc. Photos — Photostats — Car Buying Service, Income Tax, Public Accountant



FAUST
Hair Stylist

(formerly at Fifth Ave. and 57th St.)

*Knows How
To Cut Your Hair*

4117 Broadway
at 174th Street
N. Y. 33, N. Y.

WA 7-4224

Open Daily 9 to 6
Closed Mondays

AT FAUST'S

Skill and Quality are the priceless ingredients in Permanent Waving and Hair Coloring that bring you

Peace of Mind.

FOR A DELICIOUS TREAT
IT'S

GUTMANN & MAYER'S MEAT

STORES AT

1508 St. Nicholas Ave.
WA. 3-1989

IN QUEENS

4229 Broadway
WA. 3-3073

JUMA QUALITY MEAT & POULTRY INC.

Supervision: Rabbi Dr. Ph. Biberfeld

63-22 99th St. Rego Park JL. 9-6271

Familien-Nachrichten

Maseltov zu Mr. & Mrs. Bruno Isacowitz zur goldenen Hochzeit (11 Juli)

Maseltov zu Mr. & Mrs. Herman Goldsmith zur silbernen Hochzeit (19. August)

Maseltov zu Mrs. Max Stuehler anlaesslich ihres 75. Geburtstages

Maseltov zu Mr. Al Rothschild anlaesslich seines 75. Geburtstages

Maseltov zu Mr. Richard Katz zum 60. Geburtstag

Maseltov zu Mrs. Frieda Heyum zur Ankunft einer Enkelin

Maseltov zu Mr. & Mrs. Alois Fuss zur Geburt einer Enkelin

Maseltov zu Mr. & Mrs. Leo Lemberger zur Geburt einer Enkelin

Maseltov zu Mrs. Lilly Knurr, sowie Mr. & Mrs. Arnold Knurr zur Ankunft einer Enkelin bezw. Tochter

Maseltov anlaesslich der Verlobungen: Miss Ella Heimer & Mr. Martin Frank Miss Carol Scharenberg & Rabbi Shlomo Kovitz, Miss Rhoda Anisef & Mr. Bernd Bendheim

Maseltov zu Mr. & Mrs. Gerd Oppenheim anlaesslich der Geburt eines Sohnes

Maseltov anlaesslich der Barmitzvos: Daniel Baer, Schabb. B'reischis, 31. Okt. Roger Greilsamer, Schabb. Noach, 7. Nov.

Die Gemeinde zusammen mit den Angehoerigen betrauern den Heimgang von:

Gottlieb Goldschmidt (Bruder von Mr. Aron Goldschmidt)

Samuel Hess
David Meyer
Frieda Thorner (Schwester von Mr. Max Stuehler)

SICHRONOM LIV'ROCHO

WAdsworth 8-4237

BLUM'S
COMFORTERS BEDDING
JUVENILE FURNITURE

4128 BROADWAY
bet. 174 - 175 Sts.
NEW YORK 33, N. Y.

LEO C. ADER
and his Orchestra

535 WEST 110th STREET
NEW YORK 25, N. Y.

MOument 6-0693

WEDDINGS - DANCES - PARTIES
Also Small Parties

Grabsteine

IN FEINSTER AUSFUEHRUNG
IN JEDER PREISLAGE
mit Garantieschein

MRS. BERNARD BERLIN

350 FORT WASHINGTON AVENUE
NEW YORK 33, N. Y.

WA. 7-1045

GR. 3-2627

WA. 3-0735

KURT GOLDSMITH

PHOTOGRAPHER

Portraits — Commercial Photography
Photocopy Service

4260 BROADWAY (3rd floor)

NEW YORK 33, N. Y.

לשנה טובה תכתבו

Tel: LOrraine 8-7932

A. GUTMANN
Meat, Poultry & Delicatessen

Also

CORNEB BEEF & PICKLED TONGUES

Under the Supervision of

Rabbi Dr. Breuer

4403 BROADWAY (bet. 188 - 189th Sts.)

NEW YORK 40, N. Y.

WE DELIVER

Esrogim and Lulovim

FROM ISRAEL

in best quality at reasonable prices

Fritz Goldman

812 WEST 181st STREET, APT. 43

Tel.: WA. 3-3514

You can make your selection
starting Monday evening, Oct. 12

WA. 7-3466

BACHRACH DECORATORS

UPHOLSTERING — SLIP COVERS

DRAPERIES

CORNICES AND BED SPREADS

4054 BROADWAY

(Bet. 170th and 171st Sts.)

NEW YORK 32, N. Y.

WA. 8-0441

WA. 8-6263

MAX & ELSE

HAIRDRESSERS

558 WEST 181st STREET

bet. St. Nicholas & Audubon Av.

Specialists in Permanent Waving

Haircoloring & Electrolysis

WA 8-2140

ASHER SHALLER

ספרים, טליתים

Hebrew Book, Record & Israeli Gift
Center, Rosh Hashono Greeting Cards
from Israel

Deutsche Machsorim

Shofros, Kittels, Bechers

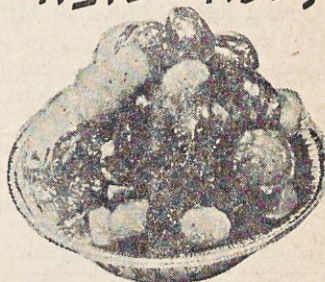
Mantles, Poroches, Etc.

Bookbinding — Mezuzohs

1495 ST. NICHOLAS AVENUE

(Bet. 184 — 185 Sts.) NEW YORK 33

לשנה טובה



for a sweet
new year

Brighten the festive season with
continental chocolates and baked
delicacies by Barton's — like
the traditional "taiglech," honey-
soaked golden-baked dough-balls
and fruits. 39c each. Also avail-
able in 1 lb. loaf — \$1.59.

BARTON'S®
Bonbonniere

65 continental chocolate shops in New York,
Philadelphia, Detroit and Newark — closed
on the Sabbath and all Jewish holidays.



Auf unserer neuen Memorial-Gedenk-Tafel, die zu Schowuos 1958 eingeweiht wurde, befinden sich folgende Namen Verstorbener zur ehrenden Erinnerung an geheiligter Staette:

MORRIS OPPENHEIM
TONY OPPENHEIM
JOSEPH LOEB
HILDA LOEB
SALOMON TANNENBAUM
JEANETTE TANNENBAUM
HERMAN KAYEM
FRIEDA KAYEM
IRMA KAYEM
ADOLF KAUFHERR
ARNOLD BERNEY
KLARA ROTHSCHILD
WILLIAM KUGELMAN
JOHANNNA KIRSCHNER
SAMUEL SONN
PAULA SONN
NATHAN APPEL
HANCHEN APPEL
JULIUS HIRSCH

LILLI HIRSCH
ZADOCK STRAUSS
CLARA STRAUSS
THEOBALD GOLD
IDA GOLD
ANNI GOLD
SAMUEL HESS
PAUL SCHERLINSKI
PAULINE SCHERLINSKI
LUCY SCHERLINSKY
JACOB WOLFFS
ELLA LACHS
RITA LACHS
SAMUEL HIRSCHHEIMER
RICKA HIRSCHHEIMER
ALBERT LOEW
BERTHA LOEW
HENNY KATZ
ADOLF BLUMENTHAL

Wie bereits frueher bekannt gegeben, wurde die Anschaffung dieser Gedenk-Tafel durch zwei Stiftungen ermoeeglicht, und zwar von Mr. & Mrs. Gerd Oppenheim (in Erinnerung an Tony und Morris Oppenheim) und von Mr. & Mrs. Manfred Loeb (in Erinnerung an Joseph und Hilda Loeb).

Von Zeit zu Zeit werden weitere Berichte veroeffentlicht werden.

Diese Tafel in unserer Synagoge ist der geeignete Platz, Namen teurerer Verstorbenen zu verewigen, besonders von denen, fuer die leider keine Grabsteine existieren.

לשנה טובה תכתבו

MAX FRANKEL

HOUSEFURNISHINGS and GIFTS

1309 ST. NICHOLAS AVENUE

NEW YORK CITY

Tel.: WA. 3-6790

Schabbos und Jaumtauw geschlossen

Lilo

Hats

DAS SPEZIAL HAUS

DER SCHOENSTEN DAMENHUETE

IN WASHINGTON HEIGHTS

Spezialisiert fuer Pelzhuete und Muffs

Auserlesener Geschmack-Jede Preislage

Umaenderungen billigst

4222 Broadway Tel.. WA. 3-9159

near 179th Street

CAROLYN'S

**NEW FALL AND WINTER
FASHIONS**

in

**DRESSES — SUITS
COATS — TOPPERS
SKIRTS — BLOUSES**

**In the Newest Fabrics,
Styles and the Lowest
Prices.**

C A R O L Y N

DRESS SHOP, INC.

Das Haus des guten Geschmacks

4231 BROADWAY

Betw. 179 180th Streets

Tel. WA 7-5378

RAINCOATS

Call and Try usLO. 9-2320

Terrace Radio & Television

4500 BROADWAY

Known all over the Heights for

IMMEDIATE — HONEST — RELIABLE SERVICE

Low Prices on all 1960 Popular Brands of T.V., Radio,

Hi-Fi & Washing Machines.

SALES — SERVICE — REPAIR

To All Our Relatives, Friends & Customers

לשנה טובה תכתבו

HARRY & THEO LIEBMAN & FAMILY

לשנה טובה תכתבו

Die Gemeinde berichtet...

...dass Mr. Salli Stern von seiner Israel Reise eine silberne Thora-Jad mitbrachte, die er der Gemeinde stiftete und wofuer ihm hiermit der Dank ausgesprochen sei...

...dass die diesjaehrige Simchas Thora Feier am 7. November stattfinden wird, wozu alle Mitglieder und Freunde nochmals dringend gebeten werden, die erhaltene Raffle-Buecher zu verkaufen und den Erloes der Gemeinde zuzusenden...

...dass Mitzvos und Alijos fuer Schabbos und Jomtow, jedoch *nicht* fuer Rosch ha-Schono und Jom Kippur, kaeuflich erworben werden koennen, und zwar Ausheben und Haftoro fuer \$3.—, andere Mitzvos und Alijos fuer \$2.—, Interessenten wollen sich bei Herren Heimer melden...

...dass fuer die Spiel-Abende der Jugend eine bezahlte Aufsichtsperson (youth director) benoetigt wird. Sisterhood und Parents Association haben sich bereit erklart, je die Kosten eines Monats zu uebernehmen. Weitere Spender werden gesucht um diese viel begehrt Einrichtung aufrecht zu halten, Interessenten moechten sich mit Dr. Blumenthal in Verbindung setzen...

RODELHEIMER SELICHOTh

jetzt erhaeltlich
Schoene neue Ausgabe

Preis nur \$3.00 - Sofortige Lieferung
Ideales Bar-Mitzvo Geschenk

SHIMSHON HOMBURGER

165 Pinehurst Ave. - Apt. E
New York 33 - WA 8-2357

AENDERUNGEN-UMARBEITUNGEN

JEDER ART

werden fachmaennisch & preiswert
ausgefuehrt

Herta Freudenberg

21 BENNETT AVE. (181st ST.)

APT. 51

WA. 7-1405

Best Camp Chair Service Co.

CHAIRS - TABLES - DISHES
FOR HIRE

561 WEST 179th STREET
NEW YORK 33, N. Y.

Phone: WAdsworth 7-0200

RENT our LINEN

You only pay for washing
Sheets 22 c. - Pillowcases 11 c.

Call: WA 7-6904

KATZ LINEN SERVICE

1289 St. Nicholas Ave.

LOEBENBERG BROS.

GROCERY AND DAIRY

4184 BROADWAY (177-178 Str.)

NEW YORK 33

WA. 8-0547

CLOSED SATURDAY
GROSSE AUSWAHL IN
KOSCHER KAESE

THE LIGHTER SIDE OF ISRAEL

(In honor of HAKOHOL'S "Sabbatical Year" there will appear a series of human interest stories about life in the State of Israel, courtesy of IGGERET LAGOLAH)

At one of the opening sessions of the Knesset, the Minister of Transport informed members of the increasing toll of road accidents, due to careless driving.

In the debate which followed, various suggestions were made, designed to ensure safety along Israel's highways.

How much logic was there in the suggestion made by one religious member of Knesset:

"If there would be no traffic on Shabbat, there could be no road accidents on an least one day of the week!"

לשנה טובה תכתבו

Tell your friends about our

SOCIAL HALLS

available for

PARTIES — WEDDINGS — MEETINGS

לשנה טובה תכתבו

CREST TELEVISION & SERVICE Co.

TELEVISION — STEREO — HI FI — APPLIANCES

— — — — —

1634 St. Nicholas Ave. (192nd St.) New York City

WA. 8-9130

WA. 8-9232

(continued from page 17)

however demands a great deal to time and experiments will have to be conducted on twenty or more different kinds before any tangible results are forthcoming.

The Sabbatical Year

SHMITTO, the Sabbatical Year, has always been a matter of major concern and the Institute will continue its many experiments until it has proved conclusively that Israel's economy need not fear the consequences of fulfilling the laws of SHMITTO.

During the lifetime of the late Chazon Ish, many discussions were held with him and after various experiments a way was found which, to a large extent, answered the problems created by the Sabbatical Year.

Since it is forbidden to sow after the commencement of SHMITTO, a system was devised of preparing the land and sowing it prior to the commencement of Rosh ha-Shono preceding the Sabbatical Year. It cannot be claimed that the system has proved successful under all conditions but it does go a long way to solving the problem and has been adapted for use in non-religious settlements.

Another way of meeting the problem is through the cultivation of crops which give produce for more than one year. Such crops include biennials and triennials which are planted only every second or third year. Experiments along these lines furnished promising results.

Vegetables, such as tomatoes, peppers, eggplants, have been cultivated so that each plant gives two yields within one year. The seeds are planted before Rosh ha-Shono and from this crop, grown before SHMITTO, two yields are obtained during SHMITTO.

A great deal has already been written of the experiments in hydroponics (the soilless method of agriculture) in Poale Agudat Israel kibbutzim. Meir Shwartz of Kibbutz Chofetz Chaim studied this system in California and Florida and has succeeded in adapting it to local conditions.

With this revolutionary form of agriculture, tomatoes, lettuce, cucumbers and radishes give bumper yields of from four to five times the crop on a similar area of land. Tomato crops yield up to ten times as much.

This is one more instance of work done by the Institute in developing branches which will have their impact upon the general scene in Israel.



The Holidays of our Jewish Year

We take pleasure in publishing here another poem by Kay Neu. This poem was written by her towards the end of the school year and she recited it at our Congregation's Sisterhood luncheon last June.

Around the year with Jewish holidays,
o, what fun,

About how our people had hard times
and many battles were won.

First comes Rosh ha-Shono, which is
our New Year,

On Rosh ha-Shono in the synagogue
the Shofar we hear.

Then comes Yom Kippur, when every-
one fasts and prays,

Soon comes Sukkos, when in a Sukko
we live for eight days.

Sh'mini Atzeres and Simchas Torah,
when we finish the Torah,

Chanuko later on, when Jewish people
light the Menorah.

Then comes Purim, when the Megillo
is read,

Four weeks later comes Pessach, Feast
of Unleavened Bread.

Next comes Shovuos, when the Jews
the Ten Commandments got,

Shovuos is a happy time and to all
Jews means a lot.

Now the cycle of our Jewish holidays
ends,

We've had a happy year and made
many friends.

Holidays and festivals, the Jewish way,
Keep us busy and happy each and
every day.

(fortgesetzt von seite 16)

sen Seite die Weisheit und Wahrheit ist. Du hast Recht und die Weisen Deines Volkes haben die Wahrheit gesprochen, wenn sie lehren, dass Ehen im Himmel geschlossen werden, und dass Menschen sich nicht vermessen koennen, in dieses g'ttliche Vorrecht einzugreifen."

Und nun erzaehte der Koenig seinem weisen Berater alles, was vorgefallen war.

"Das schlimmste aber bleibt," so schloss der Koenig seine Darstellung, "dass es gar kein Mittel gibt, das Verbrechen wieder gutzumachen. Du weisst ja, dass nach den Gesetzen unserer Kirche eine Ehescheidung unzulaessig ist; so ist dieser wahrhaft koenigliche Edelmann fuer unsehbare Zeit an ein Wesen gekettet, wie es ihm mein Uebermut zugewiesen hat. Meine einzige Hoffnung ist Deine Weisheit, die sich schon so oft groesser erwiesen hat, als meine Torheit; weisst Du einen Rat, um aus dieser schrecklichen Lage frei zu werden?"

"Wir wollen der Sache ruhig in's Auge schauen und sie bis auf ihren Ausgangspunkt zurueck verfolgen," erwiderte Don Abarbanel. "Allerdings ist mir bekannt, dass eine Ehescheidung nach den Gesetzen der katholischen Kirche unmoeglich ist, aber Eure Majestaet wissen ja, dass der Papst in besonderen Faellen auch die Scheidung einer Ehe aussprechen kann. Da Ew. Majestaet jetzt gerade eine Deputation zur Huldigung des Papstes mit reichen Geschenken nach Rom geschickt hat, so wird der Augenblick der geeignetste sein, um eine solche Bitte zu stellen und ihrer Erfuellung sicher zu sein. Die Gesandtschaft ging vor zehn Tagen von hier ab und wird

wohl in den allernaechsten Tagen in Rom eintreffen. Ein reitender Expresskurier, den Ew. Majestaet sofort nachsenden wuerde, kaeme vielleicht ein oder zwei Tage spaeter in Rom an. Diesem waere die Weisung mitzugeben, dass die Gesandtschaft, bevor sie ihre Aufwartung im Vatikan macht, noch weitere Ordes abwartet. Dann scheint es geboten, dass Ew. Majestaet Se. Eminenz den Erzbischof in das Geheimnis einweiht; dieser wird dann bereitwilligst allen Intentionen Ew. Majestaet entsprechen. Ew. Majestaet richtet dann ein eigenhaendiges Bittgesuch an den Papst, mit kurzer Darstellung des Sachverhalts. Se. Eminenz der Erzbischof wird bestaetigen, dass die ganze Eheschliessung, weil auf einem Irrtum beruhend, von vorneherein ungultig ist, und dass es sich somit bloss um formelle Aufloesung einer Ehe handelt, die in Wirklichkeit niemals zu Recht existierte. Es muesste wunderbar zugehen, wenn der Papst nicht bereitwilligst dem Wunsche Ew. Majestaet entsprechen sollte."

Der Koenig befolgte diesen Rat, der auch nach wenigen Wochen zu dem gewuenschten Ziele fuehrte. Seinem juedischen Ratgeber aber blieb er Zeit seines Lebens ein dankbarer Freund und Beschuetzer, weil er ihn von der Wahrheit ueberzeugt hatte, dass Ehen im Himmel geschlossen werden.

Ende.

Benutzen Sie in Zukunft unsere

FLOWER CARDS

(Abloesungs-Telegramme)

an Stelle von Telegrammen oder Blumen. Sie Sparen Geld und helfen gleichzeitig unsere Aktivitaeten fuer die Jugend zu foerdern und weiter auszubauen.

Flower Cards sind erhaeltlich zum Preis von 50c in unserem Office und bei unseren Vorstandsmitgliedern.

Why go downtown...when you can find BETTER values right in your neighborhood!

COME IN CONVINCE YOURSELF —
OUR STOCK IS FULL OF
NEW FALL MERCHANDISE

All Famous Brands in
LADIES', MEN'S AND CHILDREN'S
WEAR

EDINGER

4225 BROADWAY (179th St.)

To all our customers & friends our
heartiest כווח

Mr. & Mrs. Jacob Edinger

CONTRIBUTE REGULARLY AND
GENEROUSLY TO OUR
TALMUD TORAH
COLLECTION BOXES

NEWLY OPENED

WALTER'S HOUSEWARES

756 W. 181 St., N. Y. C. - LO 8-1030

OWNER: WALTER DEUTSCHMAN

Conveniently located for easy shopping, Large variety, Housewares
Gifts, Shades, Pyrex ware.

Also complete line of edging & table cloth ensembles.

KEYS MADE

LAKE HOUSE HOTEL

WOODRIDGE, N. Y. - Phone: WOODRIDGE 132

Open for Rosh Hashono, Yom Kippur & Sukkos.

All rooms steam heat, heated Sukko. - For Reservations call LO 8-6747

MR. & MRS. JOSEPH KATZ & FAMILY want to wish all their friends

לשנה טובה תכתבו

(fortgesetzt von seite 13)

Die Scheni-Chamishi-v'Scheni Serie
wird oeffentlich verkuendet. Dies ge-
schieht am Schabbos vorher und zwar in
dem Mi scheberach nach der Haftoro.

Die lange Feiertagswoche von Pessach
und von Sukkos erweckt in der gewis-
senhaften Seele des J'hudi die Angst,
vielleicht hat er sich so intensiv in der
Freude des Jom Tow vertieft, dass er in
irgendwelcher Weise sich versuendigte,
etwa eine Mitzwo unterlassen, nicht kor-
rekt erfuehlt oder ein Verbot uebertreten
hat. Deshalb draengt es ihn, nach Jom
Tow, T'schuwo-Tage zu begehen.

Gluecklich das Volk, das mit solchen
Gedanken und Gefuehlen Feste feiert!

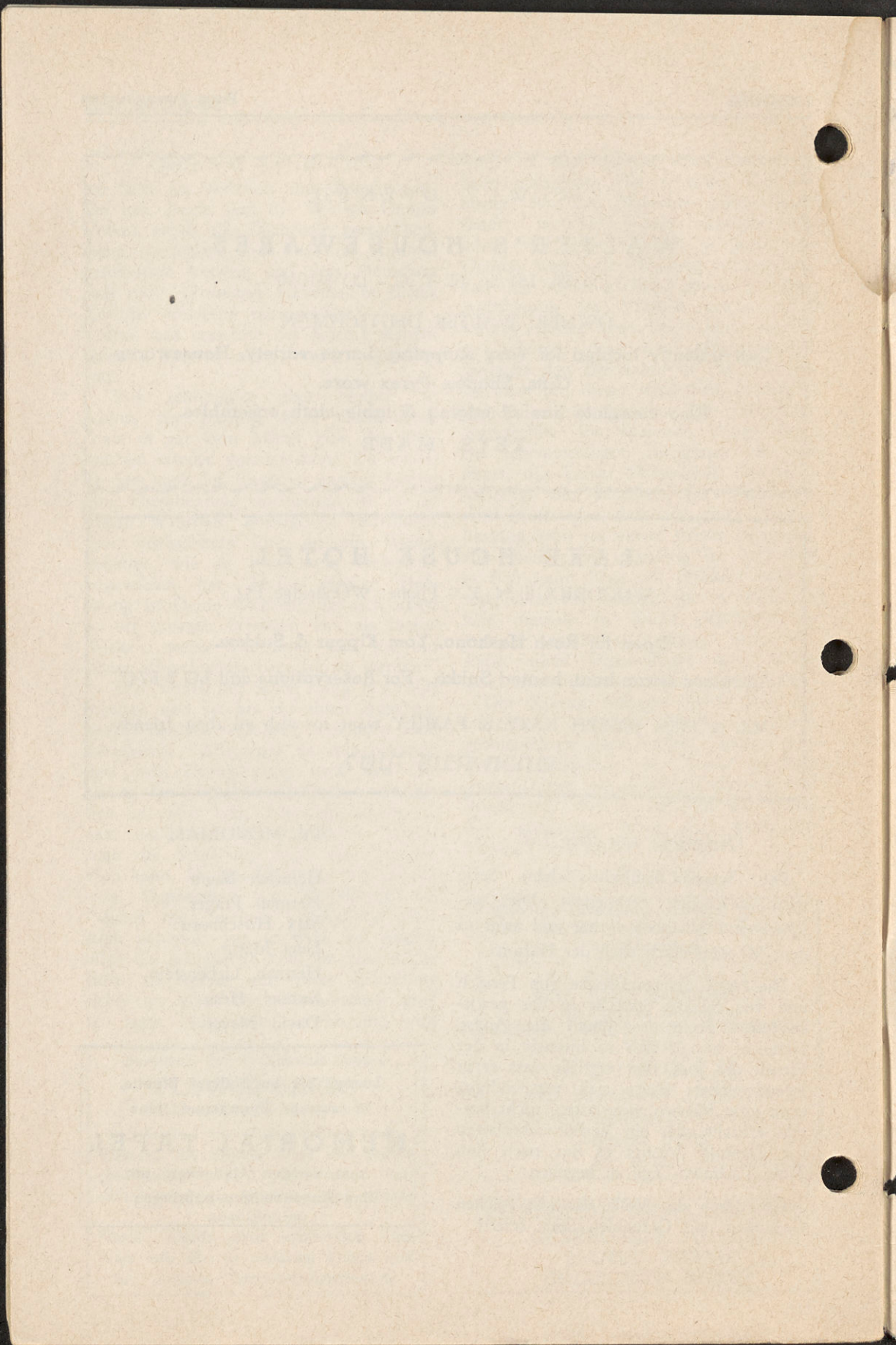
IN MEMORIAM

Heinrich Baum
Herman Prager
Max Hirschhorn
Lena Mayer
Herman Liebenstein
Samuel Hess
David Meyer

Lassen Sie an heiliger Staette,
in unserer Synagogue, eine

MEMORIAL TAFEL

zum ewigen Gedenken an
Ihre Angehoerigen anbringen!



*We wish
all our many Friends
and Customers
a Happy, Healthy,
Prosperous and
Peaceful New Year!*

Max Goldschmidt & Son ^I_N_C

CORNER 185th STREET AND ST. NICHOLAS AVENUE

● RELIABLE SALES & SERVICE SINCE 1940 ●

TELEVISION — AIR CONDITIONING

ELECTRICAL APPLIANCES

©~~~~~©
"BALSHON" Linotyping & Printing, 480 Sutter Avenue Brooklyn, N. Y. EV. 5-3278
©~~~~~©

HAKOHOL

562 West 181st Street
New York 33, N. Y.

Non Profit Org. U. S. POSTAGE PAID New York, N. Y. Permit No. 13456
